

Installation Instructions

Original Instructions



Allen-Bradley

by ROCKWELL AUTOMATION

XM-441 Expansion Relay Module

Catalog Number 1440-REX00-04RD

Topic	Page
Install the Module	5
Specifications	6
Additional Resources	7

The XM-441 expansion relay module is part of the XM[®] series, a family of distributed protection devices that monitor machine condition. The XM-441 expansion relay module provides an additional four relays to any XM measurement module or to the XM-440 Master Relay module.

Summary of Changes

This publication contains the following new or updated information. This list includes substantive updates only and is not intended to reflect all changes.

Topic	Page
Updated the UK and European hazardous location information.	3
Updated the special conditions for safe use information.	4



ATTENTION: Read this document and the documents listed in the Additional Resources section about installation, configuration and operation of this equipment before you install, configure, operate or maintain this product. Users are required to familiarize themselves with installation and wiring instructions in addition to requirements of all applicable codes, laws, and standards.

Activities including installation, adjustments, putting into service, use, assembly, disassembly, and maintenance are required to be carried out by suitably trained personnel in accordance with applicable code of practice. If this equipment is used in a manner not specified by the manufacturer, the protection provided by the equipment may be impaired.

注意: 在安裝、配置、操作和維護本產品前，請閱讀本文檔以及“其他資源”部分列出的有關設備安裝、配置和操作的相應文檔。除了所有適用規範、法律和標準的相關要求之外，用戶還必須熟悉安裝和接線說明。

安裝、調整、搬運、使用、組裝、拆卸和維護等各項操作必須由經過適當訓練的專業人員按照適用的操作規範實施。

如果未按照製造商指定的方式使用該設備，則可能會損害設備提供的保護。

ATENCIÓN: Antes de instalar, configurar, poner en funcionamiento o realizar el mantenimiento de este producto, lea este documento y los documentos listados en la sección Recursos adicionales acerca de la instalación, configuración y operación de este equipo. Los usuarios deben familiarizarse con las instrucciones de instalación y cableado y con los requisitos de todos los códigos, leyes y estándares vigentes.

El personal debidamente capacitado debe realizar las actividades relacionadas a la instalación, ajustes, puesta en servicio, uso, ensamblaje, desensamblaje y mantenimiento de conformidad con el código de práctica aplicable. Si este equipo se usa de una manera no especificada por el fabricante, la protección provista por el equipo puede resultar afectada.

ATENÇÃO: Leia este e os demais documentos sobre instalação, configuração e operação do equipamento que estão na seção Recursos adicionais antes de instalar, configurar, operar ou manter este produto. Os usuários devem se familiarizar com as instruções de instalação e fiação além das especificações para todos os códigos, leis e normas aplicáveis.

É necessário que as atividades, incluindo instalação, ajustes, colocação em serviço, utilização, montagem, desmontagem e manutenção sejam realizadas por pessoal qualificado e especializado, de acordo com o código de prática aplicável.

Caso este equipamento seja utilizado de maneira não estabelecida pelo fabricante, a proteção fornecida pelo equipamento pode ficar prejudicada.

ВНИМАНИЕ: Перед тем как устанавливать, настраивать, эксплуатировать или обслуживать данное оборудование, прочитайте этот документ и документы, перечисленные в разделе «Дополнительные ресурсы». В этих документах изложены сведения об установке, настройке и эксплуатации данного оборудования. Пользователи обязаны ознакомиться с инструкциями по установке и прокладке соединений, а также с требованиями всех применимых норм, законов и стандартов.

Все действия, включая установку, наладку, ввод в эксплуатацию, использование, сборку, разборку и техническое обслуживание, должны выполняться обученным персоналом в соответствии с применимыми нормами и правилами.

Если оборудование используется не предусмотренным производителем образом, защита оборудования может быть нарушена.

注意: 本製品を設置、構成、稼働または保守する前に、本書および本機器の設置、設定、操作についての参考資料の該当箇所に記載されている文書に目を通してください。ユーザーは、すべての該当する条例、法律、規格の要件に加えて、設置および配線の手順に習熟している必要があります。

設置調整、運転の開始、組立て、解体、保守を含む諸作業は、該当する実施規則に従って訓練を受けた適切な作業員が実行する必要があります。

本機器が製造メーカーにより指定されていない方法で使用されている場合、機器により提供されている保護が損なわれる恐れがあります。

ACHTUNG: Lesen Sie dieses Dokument und die im Abschnitt „Weitere Informationen“ aufgeführten Dokumente, die Informationen zu Installation, Konfiguration und Bedienung dieses Produkts enthalten, bevor Sie dieses Produkt installieren, konfigurieren, bedienen oder warten. Anwender müssen sich neben den Bestimmungen aller anwendbaren Vorschriften, Gesetze und Normen zusätzlich mit den Installations- und Verdrahtungsanweisungen vertraut machen.

Arbeiten im Rahmen der Installation, Anpassung, Inbetriebnahme, Verwendung, Montage, Demontage oder Instandhaltung dürfen nur durch ausreichend geschulte Mitarbeiter und in Übereinstimmung mit den anwendbaren Ausführungsvorschriften vorgenommen werden.

Wenn das Gerät in einer Weise verwendet wird, die vom Hersteller nicht vorgesehen ist, kann die Schutzfunktion beeinträchtigt sein.

ATTENTION : Lisez ce document et les documents listés dans la section Ressources complémentaires relatifs à l'installation, la configuration et le fonctionnement de cet équipement avant d'installer, configurer, utiliser ou entretenir ce produit. Les utilisateurs doivent se familiariser avec les instructions d'installation et de câblage en plus des exigences relatives aux codes, lois et normes en vigueur. Les activités relatives à l'installation, le réglage, la mise en service, l'utilisation, l'assemblage, le démontage et l'entretien doivent être réalisées par des personnes formées selon le code de pratique en vigueur.

Si cet équipement est utilisé d'une façon qui n'a pas été définie par le fabricant, la protection fournie par l'équipement peut être compromise.

주의: 본 제품 설치, 설정, 작동 또는 유지 보수하기 전에 본 문서를 포함하여 설치, 설정 및 작동에 관한 참고 자료 섹션의 문서들을 반드시 읽고 숙지하십시오. 사용자는 모든 관련 규정, 법규 및 표준에서 요구하는 사항에 대해 반드시 설치 및 배선 지침을 숙지해야 합니다.

설치, 조정, 가동, 사용, 조립, 분해, 유지보수 등 모든 작업은 관련 규정에 따라 적절한 교육을 받은 사용자가 통해서만 수행해야 합니다.

본 장비를 제조사가 명시하지 않은 방법으로 사용하면 장비의 보호 기능이 손상될 수 있습니다.

ATTENZIONE: Prima di installare, configurare ed utilizzare il prodotto, o effettuare interventi di manutenzione su di esso, leggere il presente documento ed i documenti elencati nella sezione "Altre risorse", riguardanti l'installazione, la configurazione ed il funzionamento dell'apparecchiatura. Gli utenti devono leggere e comprendere le istruzioni di installazione e cablaggio, oltre ai requisiti previsti dalle leggi, codici e standard applicabili.

Le attività come installazione, regolazioni, utilizzo, assemblaggio, disassemblaggio e manutenzione devono essere svolte da personale adeguatamente addestrato, nel rispetto delle procedure previste. Qualora l'apparecchio venga utilizzato con modalità diverse da quanto previsto dal produttore, la sua funzione di protezione potrebbe venire compromessa.

DİKKAT: Bu ürünün kurulumu, yapılandırılması, işletilmesi veya bakımı öncesinde bu dokümanı ve bu ekipmanın kurulumu, yapılandırılması ve işletimi ile ilgili ilave Kaynaklar bölümünde yer listelenmiş dokümanları okuyun. Kullanıcılar yürürlükteki tüm yönetmelikler, yasalar ve standartların gereksinimlerine ek olarak kurulum ve kablolama talimatlarını da öğrenmek zorundadır.

Kurulum, ayarlama, hizmete alma, kullanma, parçaları birleştirme, parçaları sökme ve bakım gibi aktiviteler sadece uygun eğitimleri almış kişiler tarafından yürürlükteki uygulama yönetmeliklerine uygun şekilde yapılabilir.

Bu ekipman üretici tarafından belirlenmiş amacın dışında kullanılırsa, ekipman tarafından sağlanan koruma bozulabilir.

注意事項: 在安裝、設定、操作或維護本產品前，請先閱讀此文件以及列於「其他資源」章節中有關安裝、設定與操作此設備的文件。使用者必須熟悉安裝和配線指示，並符合所有法規、法律和標準要求。

包括安裝、調整、交付使用、使用、組裝、拆卸和維護等動作都必須交由已經適當訓練的人員進行，以符合適用的實作法規。

如果將設備用於非製造商指定的用途時，可能會造成設備所提供的保護功能受損。

POZOR: Než začnete instalovat, konfigurovat či provozovat tento výrobek nebo provádět jeho údržbu, přečtěte si tento dokument a dokumenty uvedené v části Dodatečné zdroje ohledně instalace, konfigurace a provozu tohoto zařízení. Uživatelé se musejí vedle požadavků všech relevantních vyhlášek, zákonů a norem nutně seznámit také s pokyny pro instalaci a elektrické zapojení.

Činnosti zahrnující instalaci, nastavení, uvedení do provozu, užívání, montáž, demontáž a údržbu musí vykonávat vhodné proškolený personál v souladu s příslušnými prováděcími předpisy.

Pokud se toto zařízení používá způsobem neodpovídajícím specifikaci výrobce, může být narušena ochrana, kterou toto zařízení poskytuje.

UWAGA: Przed instalacją, konfiguracją, użytkowaniem lub konserwacją tego produktu należy przeczytać niniejszy dokument oraz wszystkie dokumenty wymienione w sekcji Dodatkowe źródła omawiające instalację, konfigurację i procedury użytkowania tego urządzenia. Użytkownicy mają obowiązek zapoznać się z instrukcjami dotyczącymi instalacji oraz oprzewodowania, jak również z obowiązującymi kodeksami, prawem i normami.

Działania obejmujące instalację, regulację, przekazanie do użytkowania, użytkowanie, montaż, demontaż oraz konserwację muszą być wykonywane przez odpowiednio przeszkolony personel zgodnie z obowiązującym kodeksem postępowania.

Jeśli urządzenie jest użytkowane w sposób inny niż określony przez producenta, zabezpieczenie zapewniane przez urządzenie może zostać ograniczone.

ÖBS! Läs detta dokument samt dokumentet, som står listat i avsnittet Övriga resurser, om installation, konfigurering och drift av denna utrustning innan du installerar, konfigurerar eller börjar använda eller utföra underhållsarbete på produkten. Användare måste bekanta sig med instruktioner för installation och kabeldragning, förutom krav enligt gällande koder, lagar och standarder.

Åtgärder som installation, justering, service, användning, montering, demontering och underhållsarbete måste utföras av personal med lämplig utbildning enligt lämpligt bruk.

Om denna utrustning används på ett sätt som inte anges av tillverkaren kan det hända att utrustningens skyddsanordningar försätts ur funktion.

LET OP: Lees dit document en de documenten die genoemd worden in de paragraaf Aanvullende informatie over de installatie, configuratie en bediening van deze apparatuur voordat u dit product installeert, configureert, bedient of onderhoudt. Gebruikers moeten zich vertrouwd maken met de installatie en de bedringsinstructies, naast de vereisten van alle toepasselijke regels, wetten en normen.

Activiteiten zoals het installeren, afstellen, in gebruik stellen, gebruiken, monteren, demonteren en het uitvoeren van onderhoud mogen uitsluitend worden uitgevoerd door hiervoor opgeleid personeel en in overeenstemming met de geldende praktijkregels.

Indien de apparatuur wordt gebruikt op een wijze die niet is gespecificeerd door de fabrikant, dan bestaat het gevaar dat de beveiliging van de apparatuur niet goed werkt.

North American Hazardous Location Approval

The following information applies when operating this equipment in hazardous locations.	Informations sur l'utilisation de cet équipement en environnements dangereux.
<p>Products marked "CL I, DIV 2, GP A, B, C, D" are suitable for use in Class I Division 2 Groups A, B, C, D, Hazardous Locations and nonhazardous locations only. Each product is supplied with markings on the rating nameplate indicating the hazardous location temperature code. When combining products within a system, the most adverse temperature code (lowest "T" number) may be used to help determine the overall temperature code of the system. Combinations of equipment in your system are subject to investigation by the local Authority Having Jurisdiction at the time of installation.</p>	<p>Les produits marqués "CL I, DIV 2, GP A, B, C, D" ne conviennent qu'à une utilisation en environnements de Classe I Division 2 Groupes A, B, C, D dangereux et non dangereux. Chaque produit est livré avec des marquages sur sa plaque d'identification qui indiquent le code de température pour les environnements dangereux. Lorsque plusieurs produits sont combinés dans un système, le code de température le plus défavorable (code de température le plus faible) peut être utilisé pour déterminer le code de température global du système. Les combinaisons d'équipements dans le système sont sujettes à inspection par les autorités locales qualifiées au moment de l'installation.</p>
<p> WARNING: Explosion Hazard -</p> <ul style="list-style-type: none"> Do not disconnect equipment unless power has been removed or the area is known to be nonhazardous. Do not disconnect connections to this equipment unless power has been removed or the area is known to be nonhazardous. Secure any external connections that mate to this equipment by using screws, sliding latches, threaded connectors, or other means provided with this product. Substitution of components may impair suitability for Class I, Division 2. If this product contains batteries, they must only be changed in an area known to be nonhazardous. 	<p> AVERTISSEMENT: Risque d'Explosion -</p> <ul style="list-style-type: none"> Couper le courant ou s'assurer que l'environnement est classé non dangereux avant de débrancher l'équipement. Couper le courant ou s'assurer que l'environnement est classé non dangereux avant de débrancher les connecteurs. Fixer tous les connecteurs externes reliés à cet équipement à l'aide de vis, loquets coulissants, connecteurs filetés ou autres moyens fournis avec ce produit. La substitution de composants peut rendre cet équipement inadapté à une utilisation en environnement de Classe I, Division 2. S'assurer que l'environnement est classé non dangereux avant de changer les piles.

UK and European Hazardous Location Approval

<p>The following applies to products marked  II 3 G:</p> <ul style="list-style-type: none"> Are Equipment Group II, Equipment Category 3, and comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of such equipment given in Annex II to EU Directive 2014/34/EU and Schedule 1 of the UKEX Regulation 2016 No.1107. See the UKEX and EU Declaration of Conformity at rok.auto/certifications for details. The type of protection is Ex ec nC IIC T4 Gc. Equipment protection by increased safety "e", reference certificate number DEMKO 17ATEX1915X and UL24UKEX2996X. Equipment protection "n", reference certificate number DEMKO 17ATEX1915X and UL24UKEX2996X. Are intended for use in areas in which explosive atmospheres caused by gases, vapors, mists, or air are unlikely to occur, or are likely to occur only infrequently and for short periods. Such locations correspond to Zone 2 classification according to UKEX Regulation 2016 No.1107 and ATEX directive 2014/34/EU. May have catalog numbers followed by a "K" to indicate a conformal coating option.
--

Environment and Enclosure

<p> ATTENTION:</p> <p>This equipment is intended for use in a Pollution Degree 2 industrial environment, in overvoltage Category II applications (as defined in IEC 60664-1), at altitudes up to 2000 m (6562 ft) without derating.</p> <p>This equipment is not intended for use in residential environments and may not provide adequate protection to radio communication services in such environments.</p> <p>This equipment is supplied as open-type equipment for indoor use. It must be mounted within an enclosure that is suitably designed for those specific environmental conditions that will be present and appropriately designed to prevent personal injury resulting from accessibility to live parts. The enclosure must have suitable flame-retardant properties to prevent or minimize the spread of flame, complying with a flame spread rating of 5VA, V2, V1, V0 (or equivalent) if non-metallic. The interior of the enclosure must be accessible only by the use of a tool. Subsequent sections of this publication may contain more information regarding specific enclosure type ratings that are required to comply with certain product safety certifications.</p> <p>In addition to this publication, see the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> Industrial Automation Wiring and Grounding Guidelines, publication 1770-4.1, for more installation requirements. NEMA 250 and IEC 60529, as applicable, for explanations of the degrees of protection provided by different types of enclosures.

Special Conditions for Safe Use



WARNING:

- This equipment is not resistant to sunlight or other sources of UV radiation.
 - This equipment shall be mounted in an ATEX Zone 2 certified enclosure with a minimum ingress protection rating of at least IP54 (in accordance with EN IEC 60079-0) and used in an environment of not more than Pollution Degree 2 (as defined in EN 60664-1) when applied in Zone 2 environments. The enclosure must be accessible only by the use of a tool.
 - This equipment shall be used within its specified ratings defined by Rockwell Automation.
 - Provision shall be made to prevent the rated voltage from being exceeded by transient disturbances of more than 140% of the peak rated voltage when applied in Zone 2 environments.
 - The instructions in the user manual shall be observed.
 - This equipment must be used only with ATEX certified Rockwell Automation® backplanes.
 - Secure any external connections to this equipment with screws, sliding latches, threaded connectors, or other means provided with this product.
 - Do not disconnect equipment unless power has been removed or the area is known to be nonhazardous.
-

Prevent Electrostatic Discharge



ATTENTION:

This equipment is sensitive to electrostatic discharge, which can cause internal damage and affect normal operation. Follow these guidelines when you handle this equipment:

- Touch a grounded object to discharge potential static.
 - Wear an approved grounding wriststrap.
 - Do not touch connectors or pins on component boards.
 - Do not touch circuit components inside the equipment.
 - Use a static-safe workstation, if available.
 - Store the equipment in appropriate static-safe packaging when not in use.
-

Electrical Safety Considerations



ATTENTION:

Power to this equipment must be powered from a source compliant with the following:

- Limited Energy Supply compliant with UL61010-1
 - SELV source approved to EN IEC60950-1, EN IEC61010-2-201 or EN IEC62368-1 (ES1)
-



ATTENTION: Use only a soft dry anti-static cloth to wipe down equipment. Do not use cleaning agents.

IMPORTANT

Any illustrations, charts, sample programs, and layout examples that are shown in this publication are intended solely for the purposes of example. Because there are many variables and requirements that are associated with any particular installation, Rockwell Automation does not assume responsibility or liability for actual use that is based on the examples that are shown in this publication.

Install the Module

The XM-441 module inserts into an XM-943 (1440-TB-D) terminal base. We recommend that you install and wire the terminal base before you insert the module. For more information, see the XM-943 Expansion Relay Terminal Base Installation Instructions, publication [GMS110-IN023](#), or the XM Electronic Overspeed Detection System User Guide, publication [GMS110-UM015](#).

Maintain a 25.4 mm (1 in.) minimum clearance between the module and adjacent equipment. There are no orientation restrictions.



ATTENTION: The XM-441 module is compatible only with the XM-943 terminal base unit. Verify that the keyswitch on the terminal base unit is at position 3 for the XM-441 module.

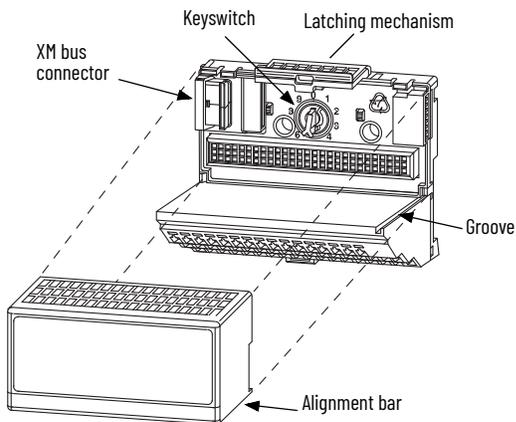
Do not attempt to install XM-441 modules on other terminal base units.

Do not change the position of the keyswitch after wiring the XM-943 terminal base unit.



WARNING: If you insert or remove the module while backplane power is on, an electrical arc can occur. This could cause an explosion in hazardous location installations. Be sure that power is removed or the area is nonhazardous before proceeding.

1. Verify that the keyswitch on the terminal base is at position 3.



2. Verify that the XM bus connector is pushed to the left.
You cannot insert the module unless the connector is fully extended.
3. Verify that the pins on the bottom of the module are straight so they align properly with the connectors in the terminal base.
4. Position the module with its alignment bar aligned with the groove on the terminal base.
5. Press firmly and evenly to seat the module in the terminal base. The module is seated when the latching mechanism is locked into the module.
6. To insert the next module into the next terminal base, repeat steps [1...5](#).

Specifications

The following table lists the technical specifications for the XM-441 module.

Attribute		XM-441
Temperature, operating IEC 60068-2-1 (Test Ad, Operating Cold), IEC 60068-2-2 (Test Bd, Operating Dry Heat), IEC 60068-2-14 (Test Nb, Operating Thermal Shock)		-20 °C ≤ Ta ≤ +65 °C (-4 °F ≤ Ta ≤ +149 °F)
Temperature, surrounding air, max		65 °C (149 °F)
Enclosure type rating		None (open-style)
Voltages and current ratings	Supply	24V DC, 0.2 A max, SELV
	Relay	250V AC, 50/60Hz, 3 A, resistive
Isolation voltage		250V (continuous), Basic Insulation Type, relay to relay and to all other circuits.
Pilot duty rating		Relay port: not rated
Temp code		T4

Additional Resources

These documents contain additional information concerning related products from Rockwell Automation.

Resource	Description
XM-943 Expansion Relay Terminal Base Installation Instructions, publication GMS110-IN023	Provides installation information for the XM-943 terminal base.
XM-441 Dual Speed Module User Guide, publication GMS110-UM004	Provides information about the use of the dual speed module.
XM Monitoring Modules Specifications Technical Data, publication 1440-TD001	Provides technical specifications for the 1440 series of monitoring modules.
Industrial Automation Wiring and Grounding Guidelines, publication 1770-4.1	Provides general guidelines for installing a Rockwell Automation industrial system.
Product Certifications website, rok.auto/certifications	Provides declarations of conformity, certificates, and other certification details.

You can view or download publications at rok.auto/literature. To order paper copies of technical documentation, contact your local Allen-Bradley distributor or Rockwell Automation sales representative.

Rockwell Automation Support

Use these resources to access support information.

Technical Support Center	Find help with how-to videos, FAQs, chat, user forums, Knowledgebase, and product notification updates.	rok.auto/support
Local Technical Support Phone Numbers	Locate the telephone number for your country.	rok.auto/phonesupport
Technical Documentation Center	Quickly access and download technical specifications, installation instructions, and user manuals.	rok.auto/techdocs
Literature Library	Find installation instructions, manuals, brochures, and technical data publications.	rok.auto/literature
Product Compatibility and Download Center (PCDC)	Download firmware, associated files (such as AOP, EDS, and DTM), and access product release notes.	rok.auto/pcdc

Documentation Feedback

Your comments help us serve your documentation needs better. If you have any suggestions on how to improve our content, complete the form at rok.auto/docfeedback.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



At the end of life, this equipment should be collected separately from any unsorted municipal waste.

Rockwell Automation maintains current product environmental compliance information on its website at rok.auto/pec.

Rockwell Otomasyon Ticaret A.Ş. Kar Plaza İş Merkezi E Blok Kat:6 34752 İçerenköy, İstanbul, Tel: +90 (216) 5698400 EEE Yönetmeliğine Uygundur

Connect with us.    

rockwellautomation.com — expanding **human possibility**[®]

AMERICAS: Rockwell Automation, 1201 South Second Street, Milwaukee, WI 53204-2496 USA, Tel: (1) 414.382.2000

EUROPE/MIDDLE EAST/AFRICA: Rockwell Automation NV, Pegasus Park, De Kleetlaan 12a, 1831 Diegem, Belgium, Tel: (32) 2663 0600

ASIA PACIFIC: Rockwell Automation SEA Pte Ltd, 2 Corporation Road, #04-05, Main Lobby, Corporation Place, Singapore 618494, Tel: (65) 6510 6608

UNITED KINGDOM: Rockwell Automation Ltd., Pitfield, Kiln Farm, Milton Keynes, MK11 3DR, United Kingdom, Tel: (44)(1908) 838-800

Allen-Bradley, expanding human possibility, Rockwell Automation, and XM are trademarks of Rockwell Automation, Inc.
Trademarks not belonging to Rockwell Automation are property of their respective companies.



PN-701758

Publication ENMON-IN441M-EN-P - June 2024 | Supersedes Publication ENMON-IN441L-EN-P - January 2018
Copyright © 2024 Rockwell Automation, Inc. All rights reserved. Printed in the U.S.A.

PN-701758